

No. 13

\$2.00  
(\$2.60 in  
Canada)



# USAGI YOJIMBO



SAKAI  
©1988

FANTAGRAPHICS BOOKS





# USAGI

## YOJIMBO

NÚMERO TREZE

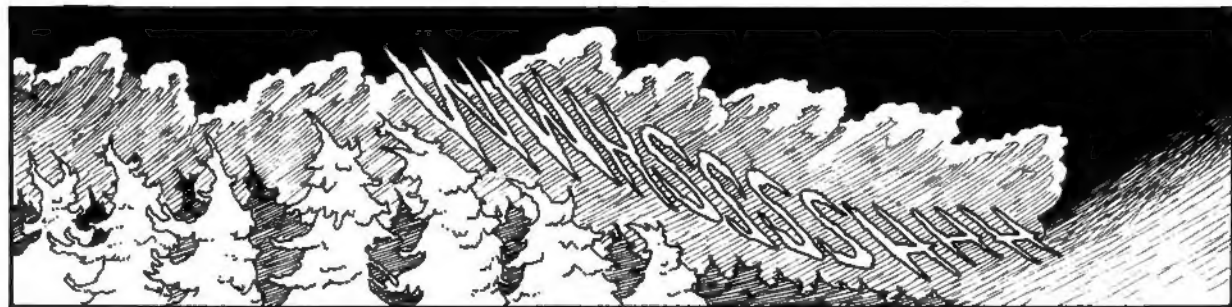
CREATED BY

STAN SAKAI

Tradutor: shinobi no mono  
Diagramador: Garra das trevas

**A Conspiração Do Dragão Inferior**

*Parte um..... 1*





# A CONSPIRAÇÃO DO DRAGÃO INFERIOR



PARTE I  
AS NUVENS  
SE REÚNEM







ESTOU COM  
UM PROBLEMA,  
TOMOE.

NOSSOS AGENTES  
REPORTARAM ATIVIDADES  
INCOMUNS NA FORTALEZA  
DE TAMAKURO, NA  
PROVÍNCIA VIZINHA.

"TAMAKURO?" ELE  
É UM DOS QUE APÓIAM  
O LORDE HIKIJI QUE  
BUSCA A POSIÇÃO DE  
SHOGUN!

O SENHOR  
SABE QUE TIPO DE  
"ATIVIDADES" ESTÃO  
ACONTECENDO?

NÃO REALMENTE, MAS ELE ESTÁ  
CONSTANTEMENTE RENOVANDO  
SUA FORTALEZA E IMPORTANDO  
MUITOS SUPRIMENTOS. ENTRETANTO,  
NENHUM TRABALHO COMEÇOU E  
NENHUM EMPREGADO FOI  
CONTRATADO... MAS ELE ESTÁ  
RECRUTANDO RONIN  
<SAMURAI SEM MESTRE>



WAN!  
WAN!



"RONIN?"



SIM, TALVEZ ISSO  
NÃO SEJA NADA, MAS  
EU SINTO QUE NÓS  
DEVEMOS CONTINUAR  
INVESTIGANDO.

COM  
CERTEZA.



TALVEZ O SENHOR  
DEVA ME ENVIAR COMO  
EMISSÁRIA PARA  
RETRIBUIR SEUS  
RESPEITOS PARA COM  
O LORDE TAMAKURO.

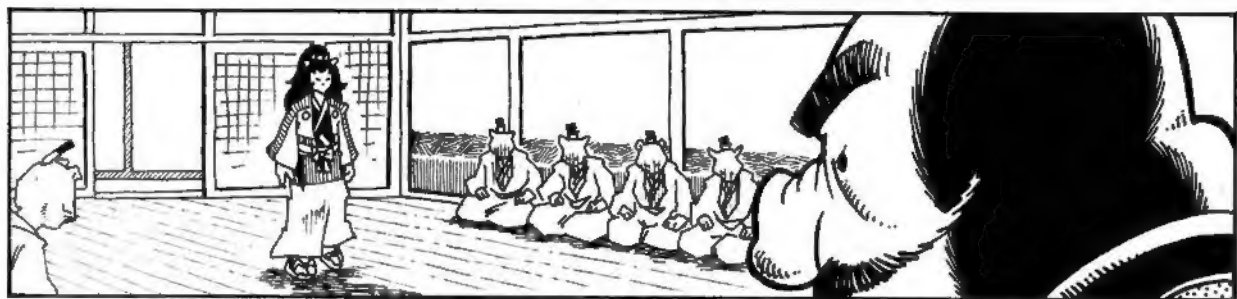
VOCÊ LEU  
MINHA MENTE,  
TOMOE AME!

SE VOCÊ ENCONTRAR ALGO  
SUSPEITO REPORTE DEVOLTA  
PARA MIM E EU INFORMAREI AO  
SHOGUNATO.

MAS TENHA  
MUITO CUIDADO!  
ESSA PODE SER  
UMA MISSÃO  
DE GRANDE  
PERIGO!

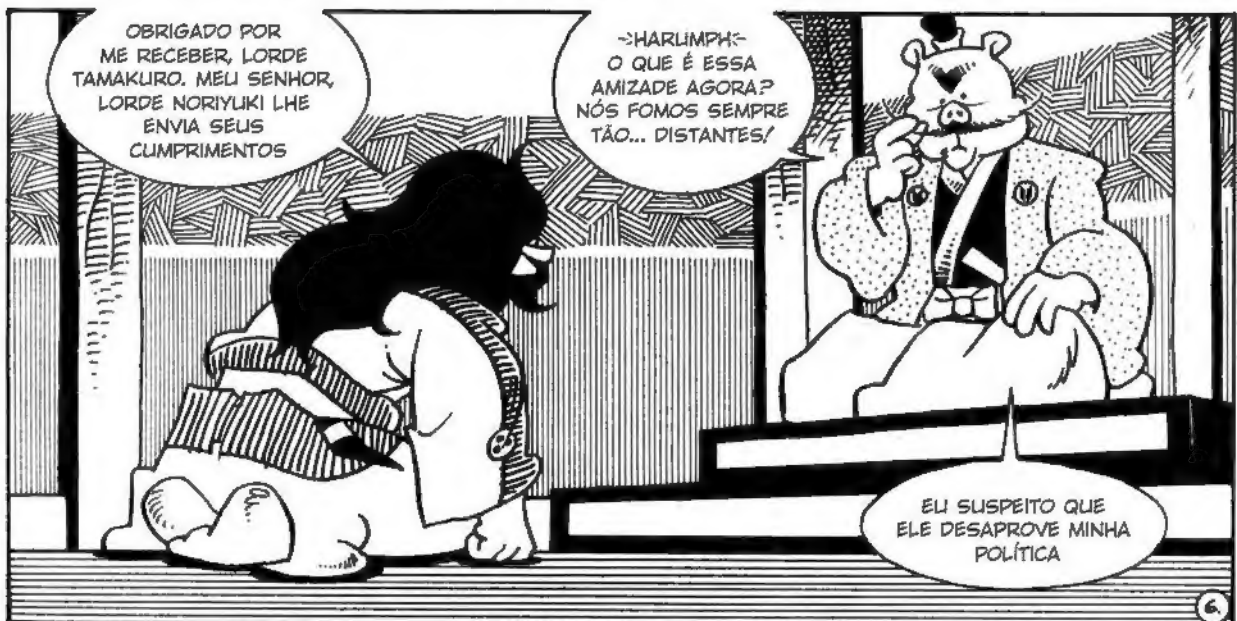
WAN!  
WAN!

FORTALEZA DE  
TAMAKURO--  
DIAS DEPOIS



OBRIGADO POR  
ME RECEBER, LORDE  
TAMAKURO. MELI SENHOR,  
LORDE NORIYUKI LHE  
ENVIA SEUS  
CUMPRIMENTOS

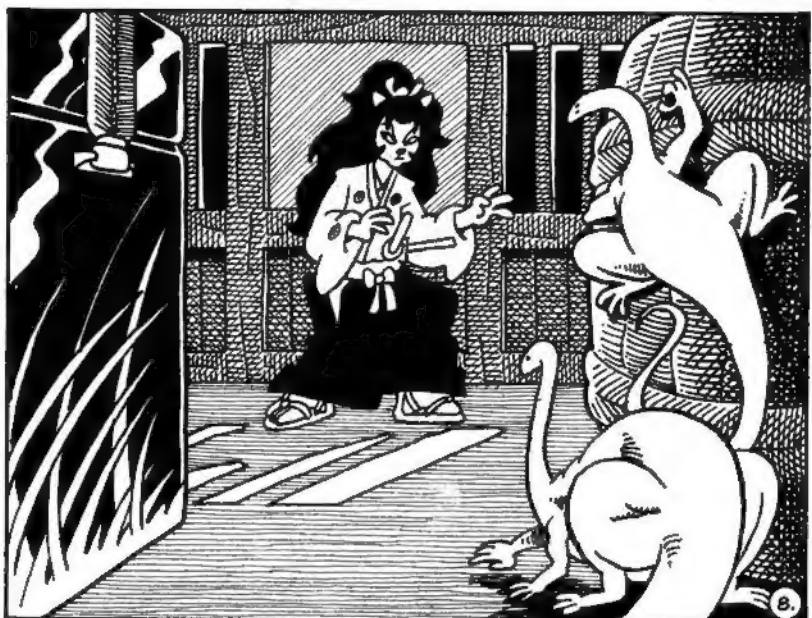
-HARLIMPH-  
O QUE É ESSA  
AMIZADE AGORA?  
NÓS FOMOS SEMPRE  
TÃO... DISTANTES!



EU SUSPEITO QUE  
ELE DESAPROVE MINHA  
POLÍTICA







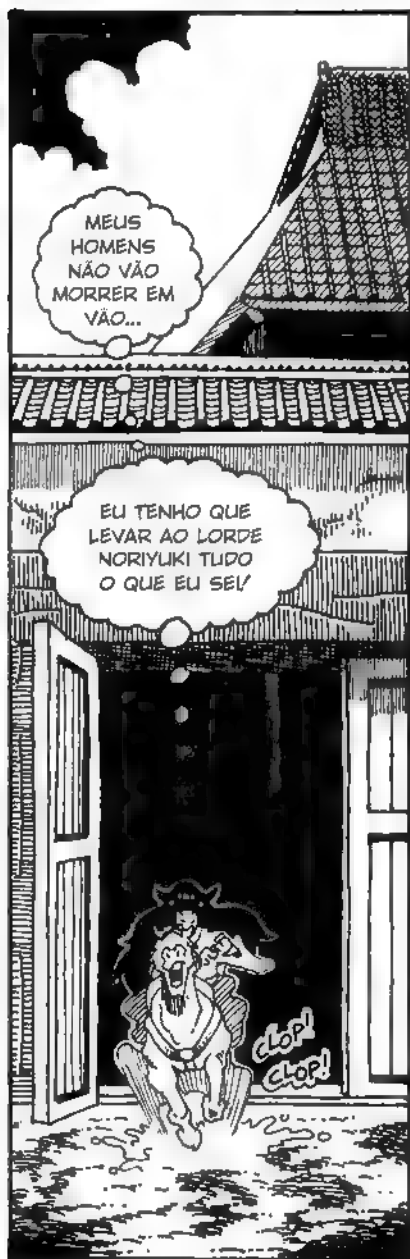


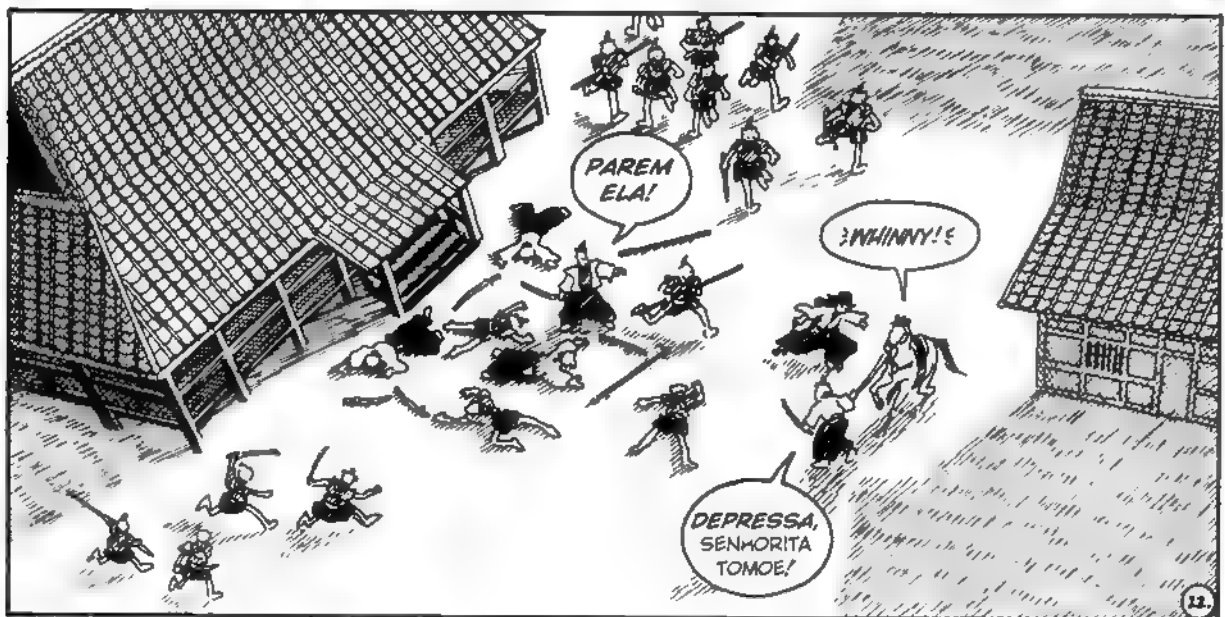














EM OUTRO LUGAR...

BAH! TEMPO MISERÁVEL! SE EU TIVESSE UM POUCO DE DINHEIRO EU PODERIA ESPERAR ESSA TEMPESTADE PASSAR EM UMA CONFORTÁVEL POUSADA!

MAS EU ESTOU QUENTE NESTA TRILHA-- UMA VEZ QUE EU PEGAR A RECOMPENSA EU POSSO MELHORAR DE VIDA!

HO! LENHADORES MALTRAPILHOS! VOCÊS VIRAM UM MASSAGISTA CEGO COM NARIZ DE MADEIRA?

"NARIZ DE MADEIRA"?

HA! VOCÊ SÓ PODE ESTAR BRINCANDO!

EU NÃO ESTOU EM CLIMA DE PIADAS, CAMPONES!

TCHAK!

=GULP= ERR... NÃO... NOS NÃO VIMOS NINGUÉM COMO ELE! NÃO É MESMO, ESPOSA?

ZIP!

NYAAH!

ZATO-INO... VOCÊ VAI PAGAR COM SUA CABECA PELOS INCONVENIENTES QUE VOCÊ ESTÁ ME FAZENDO PASSAR...

OU EU NÃO SOU GENNOSUIKE, O CAÇADOR DE RECOMPENSAS!

